

ELŐTERJESZTÉS

a Költségvetési és Pénzügyi Bizottság 2022. július 25-i ülésére

Tárgy: **Javaslat megbízási szerződés megkötésére a Turay Ida Színház Közhasznú Nonprofit Kft.-vel**

Előterjesztő: Dr. Eröss Gábor alpolgármester

Készítette: Rókusfalvy-Bodor Gergely ügyintéző

A napirendet nyilvános ülésen kell tárgyalni.

A döntés elfogadásához egyszerű többség szükséges.

Mellékletek:

1. számú melléklet: Megbízási szerződés tervezet

Tisztelt Költségvetési és Pénzügyi Bizottság!

I. Tényállás és a döntés tartalmának részletes ismertetése

A Turay Ida Színház 2014. óta működik Józsefvárosban a Budapest VIII. kerület Kálvária tér 6. szám alatt. 2015. és 2020. decembere között közszolgáltatási szerződés keretében látott el előadó-művészeti feladatokat Önkormányzatunk megbízásából a kerületi kulturális élet bővítése céljából. A járványügyi helyzet következtében a feladatellátás ellehetetlenült, ezért a közszolgáltatási szerződés nem került meghosszabbításra.

Figyelembe véve a szépkorúak és az oktatási-nevelési intézmények részéről érkező igényeket Önkormányzatunk célja, hogy a kiesett szolgáltatások egy részét 2022. szeptemberétől biztosítani tudja, ezért ebből a célból kulturális programokra pénzügyi keretet különített el költségvetésében.

A Turay Ida Színház 2022. szeptember 1-től 2022. december 31-ig az alábbi feladatokat tudja megbízási szerződés keretében ellátni:

- Budapest VIII. kerületi felső tagozatos általános iskolás csoportok és kísérőik részére (összesen 314 fő) egy alkalommal zártkörű Kincskereső Kisködmön előadás biztosítása bruttó 690.800,- Ft díjazás ellenében.
- Budapest VIII. kerületi óvodás csoportok és kísérőik részére (összesen 314 fő) egy alkalommal zártkörű Hamupipőke előadás biztosítása bruttó 628.000,- Ft díjazás ellenében.
- Budapest VIII. kerületi idős otthonokban öt alkalommal 2 fő előadóművész közreműködésével zenés műsor biztosítása 210.000,- Ft/alkalom (öt alkalomra összesen 1.050.000,- Ft) díjazás ellenében.

Fenti feladatok ellátásán túl a szerződés hatálya alatt 1.000,- Ft összegű kedvezményt biztosít a Turay Ida Színház nyilvános előadásaira a Budapest VIII. kerületben állandó lakóhellyel rendelkező 65 év feletti lakosok részére, amely díjkedvezményt az Önkormányzat megtéríti a rendelkezésre álló keretösszeg erejéig. A jelenlegi költségvetési keret 824 fő kedvezményes jegyvásárlását teszi lehetővé.

Javaslom, hogy fenti feladatok ellátása érdekében az Önkormányzat kössön megbízási szerződést a Turay Ida Színház Közhasznú Nonprofit Kft.-vel.

II. A beterjesztés indoka

A Turay Ida Színház Közhasznú Nonprofit Kft. 2022. szeptember 1. napjától történő megbízása érdekében szükséges, hogy a bizottság 2022. július 25-i ülésén meghozza döntését.

III. A döntés célja, pénzügyi hatása

A döntés célja megbízási szerződés megkötése a Turay Ida Színház Közhasznú Nonprofit Kft.-vel (székhely: 1089 Budapest, Kálvária tér 6.; adószám: 21190663-2-42; képviseli: Darvasi Ilona ügyvezető) előadó-művészeti tevékenység biztosítása érdekében.

ÉRKEZETT

2022 JÚL 02. 17⁰⁰

1
Vh

A pénzügyi fedezet az Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről szóló 6/2022. (II.24.) önkormányzati rendelet 20701 cím „Nyugdíjasok és gyermekek színházjegy támogatása” előirányzat terhére történő átcsoportosítással a 20402 címen biztosított.

A 2022. évi költségvetéséről szóló Rendelet 12. § (1) bekezdés b) pontja szerint a Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert, a „Nyugdíjasok és gyermekek színházjegy támogatása céltartalék” felhasználására.

A megbízási szerződés fedezete bruttó 3.192.800,- Ft.

IV. Jogszabályi környezet

A Képviselő-testület és Szervei Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 36/2014. (XI.06.) önkormányzati rendelet 7. számú melléklete 1.1.1. pontja alapján a Költségvetési és Pénzügyi Bizottság feladat- és hatásköre különösen bármely önkormányzati szerződés megkötése.

A Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény (továbbiakban: Mötv.) 60. §-a, az SZMSZ 30. § (1) bekezdése és a 35. § (2) bekezdése értelmében a döntés egyszerű többséget igényel. A Mötv. 46. § (1) bekezdése és a 60. §-a, valamint az SZMSZ 13. § (2) bekezdése alapján az előterjesztést a Bizottság nyilvános ülésen tárgyalja.

A fentiek alapján kérem az alábbi határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat Képviselő-testületének Költségvetési és Pénzügyi bizottsága/2022. (VII. 25.) számú határozata

megbízási szerződés megkötéséről a Turay Ida Színház Közhasznú Nonprofit Kft.-vel

A Költségvetési és Pénzügyi Bizottság úgy dönt, hogy

1. hozzájárul a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzata és a Turay Ida Színház Közhasznú Nonprofit Kft. közötti (székhely: 1089 Budapest, Kálvária tér 6.; adószám: 21190663-2-42; képviseli: Darvasi Ilona ügyvezető) 2022. szeptember 1. és 2022. december 31. közötti időszakra szóló megbízási szerződés megkötéséhez előadó-művészeti tevékenység biztosítása érdekében;
2. az 1. határozati pontban foglaltak alapján felkéri a polgármestert az előterjesztés 1. számú mellékletét képező szolgáltatási szerződés aláírására.


Felelős: polgármester

Határidő: 1. pont esetében: 2022. július 25., 2. pont esetében: 2022. augusztus 25.

A döntés végrehajtását végző szervezeti egység: Humánszolgáltatási Ügyosztály Humánkapcsolati Iroda

A lakosság széles körét érintő döntések esetén az előterjesztő előkészítőjének javaslata a közzététel módjára
nem indokolt hirdetőtáblán honlapon

Budapest, 2022. július 20.

Dr. Erőss Gábor 
alpolgármester



KÉSZÍTETTE: HUMÁNSZOLGÁLTATÁSI ÜGYOSZTÁLY HUMÁNKAPCSOLATI IRODA

LEÍRTA: RÓKUSFALVY-BODOR GERGELY HUMÁNKAPCSOLATI IRODA

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS: *T. Ajánlat*

JOGI KONTROLL: *[Signature]*

ELLENŐRIZTÉ:

[Signature]
DR. VÖRÖS SZILVIA
ALJEGYZŐ

BETERJESZTÉSRE ALKALMAS:

[Signature]
DR. SÁTLY CSILLA
JEJYZŐ

JÓVÁHAGYTA:

[Signature]
SÁTLY BALÁZS

A KÖLTSÉGVETÉSI ÉS PÉNZÜGYI BIZOTTSÁG ELNÖKE

[Signature]

MEGBÍZÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről

Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat

székhely: 1082 Budapest, Baross u. 63-67.

képviseli: Pikó András polgármester

adószám: 15735715-2-42

törzsszám: 735715

bankszámlaszám: 11784009-15508009

statisztikai szám: 15735715-8411-321-01

mint Megbízó (továbbiakban: **Megbízó**),

másrészről

Turay Ida Színház Közhasznú Nonprofit Kft.

székhely: 1089 Budapest, Kálvária tér 6.

képviseli: Darvasi Ilona ügyvezető

adószám: 21190663-2-42

cégjegyzékszám: 01 09 980209

bankszámlaszám: 11600006-00000000-96432231

mint Megbízott (továbbiakban: **Megbízott**)

- a továbbiakban együttesen Felek - között az alábbi feltételek mellett:

1. A szerződés tárgya:

1.1. Megbízó megbízza Megbízott az alábbi előadó-művészeti tevékenységek, valamint jegyedvezmény biztosítása céljából:

- a) Megbízóval egyeztetett időpontban Megbízott a Megbízó által szervezésre kerülő Budapest VIII. kerületi felső tagozatos általános iskolás csoportok és kísérőik részére (összesen 314 fő) egy alkalommal a Turay Ida Színházban (1089 Budapest, Kálvária tér 6.) zártkörű Kincskereső Kisködmön előadást biztosít.
- b) Megbízóval egyeztetett időpontban Megbízott a Megbízó által szervezésre kerülő Budapest VIII. kerületi óvodás csoportok és kísérőik részére (összesen 314 fő) egy alkalommal a Turay Ida Színházban (1089 Budapest, Kálvária tér 6.) zártkörű Hamupipőke előadást biztosít.
- c) Megbízóval egyeztetett időpontokban Megbízott a Megbízó által megnevezésre kerülő Budapest VIII. kerületi idős otthonokban öt alkalommal 2 fő előadóművész közreműködésével zenés műsort biztosít.
- d) Megbízott a szerződés hatálya alatt 1.000,- Ft összegű kedvezményt biztosít a Turay Ida Színház nyilvános előadásaira a Budapest VIII. kerületben állandó lakóhellyel rendelkező 65 év feletti lakosok részére, amely díjkedvezményt Megbízó a 3.1. d) pont szerinti módon megtérít a rendelkezésre álló keretösszeg erejéig.

1.2. Megbízott a megbízást elfogadja.

1.3. A szerződéskötésre a Budapest Józsefvárosi Önkormányzat Képviselő-testületének Költségvetési és Pénzügyi Bizottságának/2022. (...) számú döntés alapján kerül sor.

2. A szerződés hatálya és megszűnése:

Vh¹ 4

- 2.1. A szerződés határozott időre, 2022. szeptember 1. napjától 2022. december 31. napjáig szól.
- 2.2. Jelen szerződéstől bármelyik fél a másik fél súlyos szerződésszegése esetén, írásban egyoldalú nyilatkozattal elállhat, illetve felmondhatja a szerződést. Megbízó részéről súlyos szerződésszegésnek minősül, ha 8 napos késedelembe esik a szolgáltatási díj kifizetésével és azt a Megbízott írásbeli felszólítását követően sem fizeti meg. Megbízott részéről súlyos szerződésszegésnek minősül különösen, ha a Megbízó az 1.1. pontban meghatározott teljesítési időben nem teljesít; ha a Megbízó által kifogásolt vagy hiányolt cselekményeket a Megbízott nem orvosolja vagy pótolja a megadott határidőn belül; ismételten szerződésszegést követ el; a Megbízó érdekeivel ellentétes magatartást tanúsít; titoktartási és/vagy adatvédelmi kötelezettségét megszegi.

3. A szolgáltatási díj:

- 3.1. Megbízott a jelen szerződés 1.1. pontjában meghatározott feladatok maradéktalan és szerződésszerű ellátásáért az alábbiak szerinti szolgáltatási díj illeti meg:
 - a) 1.1. a) pont esetében bruttó 690.800,- Ft. A színházi előadás teljesítését követően Megbízott a pénzügyi és számviteli előírások szerinti, tartalmilag és formailag kifogástalan 15 napos fizetési határidővel számlát köteles kiállítani.
 - b) 1.1. b) pont esetében bruttó 628.000,- Ft. A színházi előadás teljesítését követően Megbízott a pénzügyi és számviteli előírások szerinti, tartalmilag és formailag kifogástalan 15 napos fizetési határidővel számlát köteles kiállítani.
 - c) 1.1. c) pont esetében bruttó 210.000,- Ft/alkalom. Alkalmanként a szolgáltatás teljesítését követően Megbízott a pénzügyi és számviteli előírások szerinti, tartalmilag és formailag kifogástalan 15 napos fizetési határidővel számlát köteles kiállítani.
 - d) 1.1. d) pont esetében havi elszámolás alapján 1.000,- Ft/fő szolgáltatási díjra jogosult. A havi elszámolás tartalmazza a kedvezményben részesülő 65 éves kor feletti józsefvárosi lakosok nevét, lakcímét. A havi elszámolást minden hónap 10-éig Megbízott elektronikusan megküldi Megbízó részére, amelynek teljesítés igazolását követően jogosult a pénzügyi és számviteli előírások szerinti, tartalmilag és formailag kifogástalan 15 napos fizetési határidővel rendelkező számla kiállítására. Megbízó a szerződés hatálya alatt minden hónap 10-éig elektronikusan megküldi Megbízottnak, hogy a rendelkezésre álló keretösszeg alapján maximum hány fő részesíthető kedvezményben.
- 3.2. Amennyiben a Megbízott a megbízásának nem teljes mértékben tesz eleget, a vonatkozó utasításokban foglaltaktól szándékosan vagy gondatlanul eltér és, ezáltal nem megfelelő minőségben végzi el a feladatot, vagy Megbízó részéről a feladat elvégzésével szemben bármilyen jogos kifogás merül fel, úgy Megbízó jogosult a szolgáltatási díjat arányosan csökkenteni.
- 3.3. A Megbízó általi teljesítés igazolására a Humánszolgáltatási Ügyosztály vezetője jogosult.
- 3.4. A szolgáltatási díj magában foglalja a Megbízottnak a szerződés teljesítésével kapcsolatosan felmerült valamennyi költségét is, a Megbízott a megbízási díjon felül egyéb jogcímen sem díjazásra, sem egyéb ellenértékre nem tarthat igényt.

2
Vh

4. A felek jogai és kötelezettségei:

- 4.1. Megbízott tudomásul veszi, hogy a jelen szerződés szerinti feladat ellátása során tudomására jutott adatok, tények, információk tekintetében titoktartási kötelezettség terheli, mely alól jelen szerződés megszűnését követően sem mentesül. Megbízott a szerződés teljesítése során tudomására jutott adatokat, információkat kizárólag a Megbízó előzetes írásbeli hozzájárulásával hozhatja harmadik személy vagy hatóság tudomására.
- 4.2. Felek a szerződés teljesítése érdekében kötelesek egymással együttműködni, a feladatellátás során felmerült problémákat, hiányosságokat egymás felé haladéktalanul jelezni.

Megbízó részéről: Rókusfalvy-Bodor Gergely
459-2130
bodorg@jozsefvaros.hu

Megbízott részéről: Sebeők Réka
[REDACTED]
[REDACTED]

- 4.3. Megbízott köteles jelen szerződésben meghatározott feladatait a Megbízó utasításait követve ellátni. Megbízott a Megbízó utasításaitól csak akkor térhet el, ha ezt a Megbízó érdeke feltétlen megköveteli és a Megbízó előzetes értesítésére már nincs mód. Ilyen esetben a Megbízót haladéktalanul értesíteni kell.
- 4.4. Felek rögzítik, hogy kölcsönösen betartják a hatályos magyar és európai uniós adatvédelmi szabályokat, ideértve különösen, de nem kizárólagosan az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény („Infotv.”), valamint a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/679. számú rendelet („GDPR”) rendelkezéseit.
- 4.5. Felek egybehangzóan rögzítik, hogy a GDPR 5. cikk (1) bekezdés b) pontja alapján kifejezetten jogszerűnek tekintik a jelen szerződés alapján a másik fél rendelkezésére bocsátott személyes adatoknak a másik szerződő fél általi kezelését, amely célból és mértékben ez az adatkezelés a jelen szerződés teljesítéséhez a másik félnek szükséges. Felek kijelentik, hogy a jelen szerződésben megadott adatok a valóságnak megfelelnek, illetve harmadik személy személyéhez fűződő vagy egyéb jogait, illetve jogszabály által védett érdekeit nem sértik.

5. Egyebek:

- 5.1. A jelen szerződés csak írásban módosítható, bontható fel vagy szüntethető meg.
- 5.2. Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. tv. 41. § (6) bekezdése, az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet 50. § (1a) bekezdése, és a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. tv. 3. § (1) 1. pontja alapján Megbízott a jelen megállapodás aláírásával nyilatkozik, hogy átlátható szervezetnek minősül. Megbízott a jelen bekezdésbe foglalt nyilatkozatában foglaltak változása esetén haladéktalanul köteles a változásokat a Megbízónak bejelenteni. Megbízott tudomásul veszi, hogy valótlan tartalmú nyilatkozat alapján kötött szerződést a Megbízó felmondja vagy – ha a szerződés teljesítésére még nem került sor – a szerződéstől eláll.

- 5.3. A jelen megbízási szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. és a vonatkozó jogszabályok rendelkezései irányadóak.
- 5.4. Felek a jelen megbízási szerződésből eredő vitás kérdéseket elsősorban békés módon, közös egyeztetéssel kísérlik meg rendezni. Ennek eredménytelensége esetén fordulnak az általános szabályok szerint hatáskörrel és illetékességgel rendelkező bírósághoz.

Szerződő felek jelen szerződést elolvasták, értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt 5 egymással egyező példányban – amelyből 4 példány Megbízót, 1 példány Megbízottat illeti meg - jóváhagyólag írták alá.

Budapest, 2022. augusztus

Budapest Főváros VIII. kerület
Józsefvárosi Önkormányzat
képviselésében
Pikó András
polgármester
Megbízó

Turay Ida Színház
Közhasznú Nonprofit Kft.
képviselésében
Darvasi Iлона
ügyvezető
Megbízott

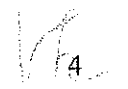
Fedezet: címen Budapest, 2022.

Pénzügyileg ellenjegyzem:

.....
Hörich Szilvia
gazdasági vezető

Jogi szempontból ellenjegyzem:

.....
dr. Sajtos Csilla
jegyző


7